

Slujba biblică, apostolică și profetică

Predica nr. 34 – 2011

Ewald Frank

Iubiți frați și surori în Hristos, dragi prieteni, doamnelor și domnilor, sunt fratele Frank și vă vorbesc din Centrul Internațional de Misiune din Krefeld, Germania. Vă salutăm pe toți de pe întreg pământul, oriunde v-ați afla, în scumpul Nume al Domnului nostru Isus Hristos. Fie ca binecuvântările lui Dumnezeu să se odihnească peste voi în timp ce ascultați Cuvântul scump și sfânt al lui Dumnezeu.

Așa cum am spus de fiecare dată, tema noastră principală rămâne aceeași: revenirea lui Hristos, făgăduita revenire a lui Hristos și împlinirea prorociilor biblice în timpul nostru; apoi, în legătură cu aceasta, chemarea afară a celor care vor lua parte la ospățul de nuntă al Mielului – chemarea afară, pregătirea, despărțirea de tot ceea ce nu este în concordanță cu Cuvântul lui Dumnezeu. Nu ne putem juca de-a religia, noi trebuie să luăm foarte serios lucrurile care țin de Dumnezeu și Cuvântul Lui și decizia pe care o luăm acum o vom duce cu noi în veșnicie. Astfel, predicarea Cuvântului lui Dumnezeu este, cel puțin pentru mine, cel mai important lucru și este în legătură cu cea mai mare responsabilitate de pe fața pământului. Niciun politician, niciun președinte, nimeni nu are o responsabilitate mai mare înaintea lui Dumnezeu în acest timp, așa cum are un adevărat slujitor al lui Dumnezeu – responsabilitatea de a împărtăși ultimul mesaj al Cuvântului lui Dumnezeu care include toate făgăduințele, înaintea făgăduitei reveniri a lui Hristos.

Iubiți prieteni, noi mergem de la un verset la altul și-L lăsăm pe Dumnezeu Însuși să ne vorbească. În 1 Tes. cap. 2, apostolul Pavel s-a referit la slujba lui și a spus: ***„De aceea mulțumim fără încetare lui Dumnezeu că, atunci când ați primit Cuvântul lui Dumnezeu, auzit de la noi, l-ați primit nu ca pe cuvântul oamenilor, ci, așa cum și este în adevăr, ca pe Cuvântul lui Dumnezeu, care lucrează și în***

voi care credeți". A-L crede pe Dumnezeu este cel mai important lucru pentru un credincios. Astăzi fiecare creștin este un credincios și fiecare vorbește și vorbește de parcă toate lucrurile ar fi în regulă. Și dacă privim în creștinismul actual, dacă statistica este corectă, avem 347 de confesiuni religioase creștine, organizații și asociații creștine unite în Consiliul Mondial al Bisericilor. Dar noi avem doar un singur Dumnezeu, o singură Biblie, un singur Mântuitor, o singură mântuire, o singură viață veșnică. Și Domnul nostru Isus Hristos, care ne-a răscumpărat, care a plătit prețul pe crucea Golgotei, care Și-a vărsat sângele și Și-a dat viața ca să ne răscumpere, a spus: **„Eu voi zidi Biserica Mea și porțile Locuinței morților nu o vor birui”**.

Mergem apoi la ziua Cincizecimii, când Duhul Sfânt S-a coborât și cei ce au fost răscumpești prin sânge au fost strânși ca un prim grup de 120, când Dumnezeu a înființat Biserica nou testamentară, Biserica vie, organismul viu al Duhului Sfânt, trupul lui Hristos, așa cum o spune apostolul Pavel în 1 Cor. 12: **„Printr-un singur Duh am fost botezați într-un singur trup”**. La fel este într-un trup firesc, unde avem multe mădulare, dar un singur cap și capul comandă fiecare mădular în parte. Și apoi în vers 28, apostolul spune că Dumnezeu a așezat în Biserica Sa apostoli, proroci și învățători – nu papi, nu cardinali, nu, ci apostoli, proroci și învățători. Aceste slujbe sunt în Biserica Dumnezeului celui viu până acum și vor fi până când Biserica, Mireasa lui Hristos va fi desăvârșită și va fi luată în slavă.

Toate adevăratele mădulare ale Trupului lui Hristos nu sunt membri ai Consiliului Mondial al Bisericilor – ci sunt mădulare ale lui Hristos. Acum au loc două unificări: una este în legătură cu Hristos și Ierusalim și adevărata învățătură care a venit de pe muntele Sion, așa cum a fost făgăduit în Isaia 2. Turnarea Duhului Sfânt a avut loc pe muntele Sion, în Ierusalim. Deci, Cuvântul care a ieșit din Ierusalim este adevăratul mesaj al lui Dumnezeu, cu toate învățăturile referitoare la dumnezeire, botezul în apă, cina Domnului, darurile duhovnicești, roadele Duhului Sfânt. Totul este scris în această carte pe care noi o numim „Sfânta Biblie”. Și noi trebuie să ne cercetăm pe noi înșine ca să vedem dacă facem parte dintr-o biserică care se unește cu Roma, sau suntem o parte a adevăratei Biserici a lui Isus Hristos, fiind

născuți din nou prin Duhul Sfânt, având acces la toate lucrurile pe care Domnul le-a pregătit pentru noi. Noi știm, El a murit pentru noi, El a înviat a treia zi pentru că neprihănirea noastră, învierea Lui este garanția pentru învierea noastră și înălțarea Lui la cer este garanția pentru înălțarea noastră la cer.

Deci, tot ceea ce are un adevărat copil al lui Dumnezeu este în legătură cu Isus Hristos, Fiul lui Dumnezeu, Mântuitorul. Așa că noi nu predicăm trei sacrameinte, nu predicăm șapte sacrameinte, pentru că Biblia nu învață despre niciun sacrament, adică un act religios prin care oamenii să primească mântuirea. Mântuirea este foarte, foarte personală. **„Crede în Domnul Isus Hristos”** – nu într-un preot, nu într-o biserică, în nimic de felul acesta. **„Crede în Domnul Isus Hristos și vei fi mântuit”**. În felul acesta a stabilit Dumnezeu legătura cu El. Chiar și toți mesagerii care au venit să pregătească și să anunțe calea Domnului și lucrurile pe care Dumnezeu urma să le facă – ei nu i-au adus pe oameni în legătură cu ei înșiși, ei au pregătit calea Domnului și au adus împreună pe Dumnezeu și poporul Său.

Și apoi se împlinește scriptura care spune: **„Cine ascultă cuvintele Mele și crede în Cel ce M-a trimis, are viața veșnică”**. Despre acest lucru este vorba: legătura personală cu Dumnezeu prin nașterea din nou. Așa cum ne naștem în domeniul firesc, la fel trebuie să fim născuți din nou. Asta a spus Domnul nostru în Ioan 3 „Voi TREBUIE – nu ar trebui – ci TREBUIE, TREBUIE. Voi TREBUIE să fiți născuți din nou, altfel nu puteți vedea Împărăția lui Dumnezeu”. Nimeni nu poate schimba acest lucru. În Împărăția lui Dumnezeu noi suntem născuți – suntem născuți. Așa cum suntem născuți în această lume, la fel suntem născuți în Împărăția lui Dumnezeu. Și dacă citiți în Iacov 1:18, acolo este scris **„am fost născuți din Cuvântul adevărului...”** și în 1 Petru 1:23 **„...fiind născuți dintr-o sămânță care nu poate putrezi prin sămânța Cuvântului lui Dumnezeu care este viu și care rămâne în veac”**. Apoi mergem la Matei 13: Domnul, ca Fiul Omului seamănă sămânța bună și copiii Împărăției lui Dumnezeu sunt această sămânță bună (Matei 13:37-38). Deci, mai întâi trebuie semănată sămânța Cuvântului lui Dumnezeu în inima noastră, în sufletul nostru.

În felul acesta înțelegem ceea ce a spus Domnul nostru în Marcu 4:14: „Acest Cuvânt al lui Dumnezeu este sămânța”. Și la fel în Luca 8:11: „Cuvântul este sămânța”. Nu vreo interpretare, nimic altceva decât Cuvântul original al lui Dumnezeu, după cum Hristos, Domnul și Mântuitorul nostru era Cuvântul. El nu era vreo interpretare: **„La început era Cuvântul, și Cuvântul era cu Dumnezeu și Cuvântul era Dumnezeu...Și Cuvântul S-a făcut trup și a locuit printre noi”** (Ioan 1:1, 2, 14).

Deci, iubiți prieteni, așa cum Fiul lui Dumnezeu S-a descoperit în trup, la fel noi suntem fii și fiice ale lui Dumnezeu care am primit viața veșnică și conform Romani 8, noi așteptăm ca trupurile noastre muritoare să fie transformate în nemurire la revenirea Domnului nostru Isus Hristos. Dar trebuie ca mai întâi să fie schimbat interiorul nostru. Noi trebuie să avem o legătură personală cu Domnul nostru. Noi trebuie să știm o zi și un ceas când ne-am dat seama că suntem pierduți și apoi am recunoscut că avem nevoie de un Mântuitor. Și apoi noi am crezut în Isus Hristos ca Mântuitorul nostru personal.

Avem apoi marea însărcinare pe care a dat-o Domnul, ca noi să mergem în toată lumea și să predicăm Evanghelia tuturor neamurilor. Și, prieteni, noi trebuie să spunem și următorul lucru: devierea de la Evanghelia originală este atât de mare, încât nu ajunge doar să clatini din cap. Cât de multe lucruri – practic totul a fost schimbat în decursul ultimilor 2.000 de ani de când a fost înființată Biserica nou-testamentară. Iubiți prieteni, nu pot intra în toate amănuntele, dar trebuie să spun: a sosit timpul ca noi să cercetăm cu Scriptura pentru a fi siguri că credem așa cum zice Scriptura.

Dacă este vorba despre Cina Domnului, oamenii cred că vinul se transformă în sânge. Nu, este o amintire a faptului că Domnul nostru Și-a vărsat sângele pe crucea de pe Golgota. Și conform Evrei 9, El a intrat ca Mare Preot în Locul preasfânt din ceruri, cu propriul Său sânge. În felul acesta fost desăvârșită răscumpărarea noastră în cer. Ea a avut loc pe pământ, dar a fost încheiată atunci când sângele a fost pus pe scaunul harului din cer. Așa că, prieteni, nu mergeți pe calea unei biserici sau confesiuni religioase creștine. Întoarceți-vă la Hristos care a spus: „Eu sunt calea, adevărul și viața”.

Dacă ne gândim apoi la rugăciunea Domnului din Matei 6, chiar și pe aceasta oamenii au schimbat-o în Biblie. În original – și eu am adus aici textul în limba aramaică, care spune: „Călăuzește-ne ca să nu cădem în ispită”. În Bibliile noastre citim „Și nu ne duce pe noi în ispită”. Cum ar putea Dumnezeu să ducă în ispită? Satana este ispititorul. Satana a venit la Domnul nostru și L-a ispitit timp de 40 de zile. Nu, Dumnezeu nu poate fi ispitit ca să facă răul și El nu ispitește pe nimeni – Iacov 1:13. Deci, corect este „călăuzește-ne ca să nu cădem în ispită”.

Am putea merge și la Cuvântul lui Dumnezeu din Efeseni 3:15 unde unele Biblii, inclusiv cea în limba engleză, se referă la „familie din ceruri”, dar care nu există așa în original, niciodată și nici în Biblia în limba germană și nici în multe alte traduceri. Efeseni 3:14-15. **„Iată de ce, zic, îmi plec genunchii înaintea Tatălui Domnului nostru Isus Hristos”**... Minunat! Acesta noi toți o facem. Apoi spune în vers 15: **„din care își trage numele orice familie, în ceruri și pe pământ”**¹. Dacă este o familie în cer, atunci este un tată, o soție și un fiu. Și pe astfel de răstălmăciri este bazată învățătura trinitară. Învățătura trinitară se bazează pe astfel de interpretări greșite. Aici ar fi trebuit să fie scris, așa cum scrie și în Biblia în limba germană: **„...orice paternitate** [relație dintre tată și copiii săi, autoritate părintească – n.tr.] **în ceruri și pe pământ”**. Vedeți diferența? Nu „familie”, ci „paternitate”! Este numai Unul, El este Tatăl nostru din ceruri.

Iubiților, noi am editat broșuri în care am scris despre toate aceste teme, arătând oamenilor că nu trebuie să ia un singur verset, ci trebuie să ia toate versetele care vorbesc despre aceeași temă.

Și apoi în Biblia King James, [dar și în unele traduceri din limba română, inclusiv Cornilescu], a fost introdus ceva ce nu se găsește în Biblia germană și nu s-a găsit în prima Biblie tradusă în

¹ Textul redat așa, este preluat din traducerea Cornilescu. Ediția americană Douay-Rheims 1899 traduce astfel: **„Of whom all paternity in heaven and earth is named”**, („din care își trage numele toată paternitatea în cer și pe pământ”). Traducerea germană Menge redă astfel: **„von dem jede Vaterschaft, die es im Himmel und auf Erden gibt, ihren Namen trägt”** („din care își trage numele orice paternitate, în ceruri și pe pământ”) – n.tr.

zilele Reformei, în Biblia de la Zürich tradusă în 1531, nici în prima traducere a Bibliei făcută de Luther în 1543. Nu se găsește în aceste traduceri. Dar se găsește în versiunea King James din limba engleză [și în cele mai multe traduceri în limba română]. Este vorba de 1 Ioan 5. Este un verset sută la sută introdus fraudulos în Sfânta Scriptură și nu se găsește în primele traduceri din timpul Reformei. Acest verset introdus sună astfel: „Căci trei sunt care mărturisesc în cer: Tatăl, Cuvântul și Duhul Sfânt și aceștia trei una sunt”. Acest verset nu se găsește în Biblia germană. Nu s-a găsit nici în prima biblie tradusă de Zwingli și de Martin Luther. Dar se găsește în Biblia voastră. Dar dacă citiți nota de la subsolul paginii, acolo scrie: „Este în general acceptat faptul că v. 7 nu se găsește în manuscrise mai vechi și a fost introdus după aceea”. Se poate găsi această notă în Biblia Scofield în limba engleză².

Să facem un rezumat al lucrurilor pe care le-am spus astăzi. Până și Cuvântul lui Dumnezeu a căzut în mâinile oamenilor. Noi avem nevoie de Duhul Sfânt ca să fim călăuziți în tot adevărul, ca să vedem dacă există un alt verset care să susțină ceea ce spune acest verset. Mai există vreun verset care să susțină „familia din cer”, cum am citit? Există vreun alt verset care să susțină că „trei sunt care mărturisesc în cer”, așa cum am citit? **NU**, nu există și orice învățătură biblică trebuie să fie și este bazată pe două sau trei mărturii.

Iubiților, o spun ca o concluzie prin harul lui Dumnezeu: aceasta este ultima perioadă de timp a lui Dumnezeu înaintea revenirii lui Isus Hristos. Și toate lucrurile trebuie reasezate și aduse în starea în care erau la începutul Bisericii nou testamentare. Eu nu vreau să vă răpesc timpul și nu vreau ca voi să-l răpiți pe al meu. Eu vreau ca voi să vă dați seama că acesta este timpul cel mai important când puteți să luați decizia corectă de a vă întoarce la Dumnezeu, de a vă întoarce la Cuvântul Lui și să deveniți o parte a Bisericii Mireasă care acum este chemată afară și se pregătește pentru revenirea Mirelui. Matei cap 25: **„Iată vine Mirele. Ieșiți-i în întâmpinare!”** Vă rog, fiți alături de mine, haideți ca împreună să ieșim din tot ceea ce nu corespunde cu

² Mai multe detalii despre notele de subsol din diferite traduceri ale Bibliei, la finalul transcrierii – n.tr.

Cuvântul lui Dumnezeu și să înaintăm privind în sus, căci izbăvirea noastră se apropie.

Fie ca binecuvântările Dumnezeului Cel Atotputernic, descoperirea divină și înțelegerea divină să vă fie date, iubiți frați și surori în Hristos – aceasta este rugăciunea mea, în Numele sfânt al lui Isus. Amin.

evanghelia@gmail.com
<http://www.evanghelia.ro>